

# Narita Airport News

## NAN

2020年10月1日号 No.345  
成田空港の運用状況 (2020年8月)

区 分	6月	7月	8月			
			前年同月比(%)	前年同月比(%)	日平均	
<b>航空機発着回数(回)</b>	6,940	8,284	36	9,415	39	304
国際線	6,204	6,196	34	6,098	33	197
旅客便	2,304	2,438	15	2,443	15	79
貨物便	3,214	3,251	155	3,095	159	100
その他	686	507	210	560	183	18
国内線	736	2,088	42	3,317	62	107
旅客便	680	1,982	41	3,236	62	104
貨物便	1	4	6	0	0	0
その他	55	102	85	81	52	3
<b>航空旅客数(人)</b>	142,259	291,667	7	380,284	9	12,267
国際線	76,888	98,619	3	112,959	3	3,644
日本人	19,183	25,087	2	30,092	2	971
外国人	23,451	31,702	2	38,139	3	1,230
通過客	34,254	41,830	11	44,728	14	1,443
国内線	65,371	193,048	28	267,325	34	8,623
<b>国際航空貨物量(t)</b>	140,611	153,681	88	149,838	90	4,833
積込	61,016	65,181	80	66,303	85	2,139
輸出	39,995	42,015	87	43,563	94	1,405
仮陸揚	21,021	23,166	70	22,740	73	734
取卸	79,595	88,500	96	83,535	94	2,695
輸入	57,029	62,380	100	57,930	102	1,869
仮陸揚	22,566	26,120	87	25,605	80	826
<b>給油量(kl)</b>	135,778	136,040	36	144,010	37	4,645

(注) 1. 7月、8月は速報値。

2. 国際航空貨物量は東京税関の資料による。

### 羽田空港の運用状況

区 分	6月	7月	8月	
			前年同月比(%)	日平均
国際線(人)	15,042	28,068	2	905
日本人	9,322	16,809	2	542
外国人	5,720	11,259	1	363
国際航空貨物量(t)	16,721	18,305	39	590
積込	7,601	8,953	44	289
取卸	9,120	9,352	36	302

(注) 1. 国際線旅客数は法務省、国際航空貨物量は東京税関の資料による。

### 航空機発着回数

前年同月比▲61% (14,443回減、一昨年同月比▲58%) となりました。

国際線発着回数は、前年同月比▲67%の6,098回で、新型コロナウイルス感染拡大による運休、減便により、旅客便は8月として過去最低の発着回数となりました。

国内線発着回数は、前年同月比▲38%の3,317回で、旅客便は釧路線の新規就航や夏季休暇等によるLCC各社の復便により、先月よりも改善されました。

国際線貨物便は、前年同月比+59%の3,095回で、8月として過去最高を記録しました。

### 航空旅客数

前年同月比▲91% (3,828,010人減、一昨年同月比▲91%) となり、8月として過去最低を記録しました。

国際線旅客数は、前年同月比▲97%の112,959人で8月として過去最低を記録しました。国内線旅客数は、前年同月比▲66%の267,325人となりました。

### 国際航空貨物量

前年同月比▲10% (16,229トン減、一昨年同月比▲11%) となりました。

仮陸揚貨物量も、5カ月連続で減少となりました。

## ハワイアン航空 成田ーホノルル線 旅客便運航再開

ハワイアン航空 (HA/HAL) は10月3日(土)から、必要不可欠な渡航目的がある旅客向けに成田ーホノルル線を週1便で運航再開します。(ホノルル発は10月1日より再開)

同路線は新型コロナウイルス感染拡大の影響により、2020年3月より運休していましたが、6月から貨物輸送のため同路線を運航していました。

## Peach 台北への3路線 7ヵ月ぶりに運航再開

Peach(MM/APJ) は10月25日(日)から、移動を必要とする留学生やビジネス渡航、親族訪問を目的とする旅客向けに東京(成田/羽田)、大阪(関西)ー台北(桃園)線の3路線を、それぞれ週3往復で運航を再開します。

同社は新型コロナウイルス感染拡大の影響により、2020年3月20日以降、17路線すべての国際線を運休していましたが、これにより、約7ヵ月ぶりの運航再開となります。

## 第1PTB 国内線エリアが再開

4月20日より閉鎖されていたターミナル施設のうち、第1PTB 国内線エリアが Peach(MM/APJ) の第3PTB から第1PTB への移転に伴い、10月25日(日)から再開されることになりました。

なお、第1PTBの第1、第4サテライト及び第2PTBのサテライト(連絡通路を含む)は引き続き閉鎖されています。

## 「ちょい旅気分 プレゼントキャンペーン！」 実施中

成田空港周辺自治体などで構成する地域振興連絡協議会(会長:森田健作千葉県知事)は、成田空港

から「ちょい旅気分 プレゼントキャンペーン！」を9月15日から10月15日(木)まで実施しています。同キャンペーンでは、期間内に所定の手続きに従い応募された方の中から抽選で130名に「エアラインコース」「つながる23都市おみやげコース」「成田空港周辺おみやげコース」の中からいずれかの賞品1点がプレゼントされます。

応募については同キャンペーンサイトをご確認ください。  
<https://choitabi2020.com/>

からの国内線就航地や航空会社と共同で「ちょい旅気分 プレゼントキャンペーン！」を9月15日から10月15日(木)まで実施しています。同キャンペーンでは、期間内に所定の手続きに従い応募された方の中から抽選で130名に「エアラインコース」「つながる23都市おみやげコース」「成田空港周辺おみやげコース」の中からいずれかの賞品1点がプレゼントされます。

応募については同キャンペーンサイトをご確認ください。  
<https://choitabi2020.com/>

## CS Award 2020 (Jan. ~ Jun.)

### 受賞者決定!

成田空港 CS 協議会事務局は、「CS Award 2020 (Jan. ~ Jun.)」の受賞者を発表しました。

受賞者には、同協議会会長が各職場を訪問し、表彰状の授与と記念品の贈呈が行われました。今回は、新型コロナウイルス感染拡大に鑑み、春と夏が合同開催され、以下の3件5名の方が受賞しました。

#### 【受賞者】

- ①他空港スタッフからも称賛の声、「NO」と言わない電話対応  
空港ターミナルサービス株式会社  
朴 智閔(パク ジウンさん)
- ②お困りのお客様へ、冷静な判断で温かいフライドポテトを提供  
株式会社Dダイニング  
ミーチャイ スラットさん
- ③スタッフ同士の高いチームワークで、体調不良のお客様に迅速な対応  
株式会社羽田エアポートエンタープライズ  
周 素如(シュウ スル)さん  
鈴木 志保(スズキ シホ)さん  
河東 由紀(カトウ ユキ)さん

## 尾翼

「いちじく」は実の内部に花をつけ、外部から花が見えない様から、「無花果」と書きます。なお、便通に良い食物繊維、塩分を排出する働きがあるカリウム、骨の形成に欠かせないカルシウムや貧血対策に重要な鉄分を豊富に含むことから「不老不死の果物」と呼ばれているそうです。